

LA VICTORIA

SEMANARIO CATOLICO DE BEJAR

FUNDADO POR DON SANTIAGO AGERO BROCHIN EN 1894

Dirección: PUERTA DE AVILA, NÚM. 17, 2.º

Administración: OLLEROS, N.º 11.

PRECIO DE SUSCRIPCION: Un Año 10 Pesetas.



PRIMER ANIVERSARIO DE

Don Juan Cascón Martínez

QUE FALLECIO EN BEJAR EL 18 DE ENERO DE 1937

HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

D. E. P.

Sus hijos, Carmen, Ricardo y Juan; hijos políticos, don Felipe F. Espina, doña Amalia Gutiérrez y doña Carmen Hernández; nietos y demás familia

SUPLICAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones.

Los días 18 y 19 se dirán misas en sufragio de su alma en la capilla de María Auxiliadora y en la parroquia de San Juan.



TERCER ANIVERSARIO

de la señora

D.ª INES CASAS MUÑOZ DE LA PEÑA

(Viuda de don Eduardo Miralles)

Falleció en Béjar el día 13 de enero de 1935 habiendo recibido los Auxilios Espirituales

D. E. P.

Sus hijos, hijo político, hermanos y demás familia

RUEGAN a sus amistades una oración por su alma.

Se han dicho misas en ese día en las iglesias y capillas de Béjar.



SEXTO ANIVERSARIO DE

D. Jerónimo Gómez-Rodulfo Yagüe

QUE FALLECIO EN MADRID EL 12 DE ENERO DE 1932

Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos y demás familia

SUPPLICAN una oración.

Se dijeron misas el día del aniversario en las iglesias de esta ciudad.

Máxima de discrección y sabiduría

El 9 de diciembre de 1824 se libró la batalla de Ayacucho, y el 26 de junio de 1825 Simón Bolívar, el general vencedor peruano, llamado el Libertador de América, entró en Cuzco pasando por arcos triunfales y pisando alfombra de flores.

Quiso averiguar Bolívar si los cuzqueros estaban contentos y satisfechos de sus autoridades y funcionarios que interinamente sustituyeron a los españoles que gobernaron la ciudad.

Interrogó, inquirió; de todos le dieron informes buenos y malos, contradictorios, menos de Pizarro, de quien todos los dieron excelentes.

—¿Trabaja?
—Enormemente, señor; cuando los demás de la oficina salen cumplida su hora, él trabajando se queda.

—¿Juega?
—Ni a la brisca.

—¿Bebe?
—Agua, y poca.

—¿Enamora?
—Es esposo ejemplar.

—¿Cómo vive?
—Con sobriedad y modestia.

Bolívar quedó maravillado.

—Excelente persona y excelentísimo es Pizarro. Alcalde corregidor le nombraré. ¿No te parece, Mendoza?— dijo a su secretario.

Mendoza, sin hablar, entregó a Bolívar un libro abierto; en él leyó el Libertador: Máxima de sabiduría vigésima cuarta del abate Cachiseca.

«No es más infeliz quien amigos no tiene; lo es aquél que ningún enemigo tiene y de quien todos hablan con elogio; porque eso prueba que no tiene honra que le murmuren, ni valor que le teman, riquezas que le codicien, talento que les ofenda, ni nada bueno que le envidien.

La pim... pinela, su frase favorita, la pronunció Bolívar nerviosamente. Según eso, Pizarro o es un memo a quien todos manejan a su gusto o un contemporalizador y por eso todos quieren que siga. Escribe Mendoza.

DECRETO

Vistos los contradictorios informes, con excepción de Pizarro, que me han dado de todos los empleados, todos seguirán en sus puestos. Pizarro, da-

Los moros y su heroísmo magnífico en defensa de la civilización

Un Tábor entero quiere sean retirados los cañones anti-tanques, para dedicarse a la caza del carro ruso. Un moro contra doce milicianos: mata a 5 y prende a los demás

Después de la rendición de Asturias, se dió una bien merecida licencia a los moros que después de recorrer España en todas direcciones, han regresado de aquellos frentes con el corazón henchido de entusiasmo españolista y con un ímpetu belicoso centuplicado.

Su regreso constituye la máxima novedad y bullicio en las trincheras. En la guerra civil española los moros constituyen la nota de color, el rasgo ameno. Sus salmodias africanas, su deliciosa ingenuidad, su psicología característica, su odio a los rojos, su veneración por Franco, todo lo llena...

Frente a la bárbara fiera destructora de los rojos, frente a los dinamiteros e incendiarios marxistas españoles atacados de una furia iconoclasta sin precedentes, los moros se levantan como paladines de la civilización europea.

Trasladados desde sus aldeas rifeñas al deslumbrante esplendor de nuestras ciudades con sus comercios anegados en luz y con sus cinematógrafos seductoramente decorados y con sus amplias calles y plazas con vistosos edificios y espléndidos jardines, los moros se indignan ante la inverosímil realidad de que haya españoles que destruyan estúpidamente con dinamita magníficos puentes alarde de ingeniería y antiquísimos palacios y villas y ciudades y fábricas que representan progreso y bienestar y riqueza.

El espectáculo de las poblaciones de Guipúzcoa, Vizcaya y Asturias,

do los óptimos que de él me dieron, queda destituido.

Bolívar puso al Decreto su firma y yo también pongo la mía en esta copia sintética de un capítulo largo del libro «Tradiciones Peruanas», de Ricardo Palma.

JOSÉ IBARROLA.

Cáceres.

arrasadas por las hordas incendiarias, es lo que más ha impresionado la imaginación de los moros. Y al contarlo en sus zocos y en sus aldeas, los rifeños no lo querían creer. No comprendían ellos tanto salvajismo ni tan cerril barbarie.

Los moros vuelven contentos y ansiosos de seguir luchando como paladines de la civilización contra los rojos, que odian a Dios y a España. El anecdotario de los moros en esta guerra es nutridísimo y deliciosamente variado y ameno. Podrían llenarse volúmenes enormes describiendo sus hazañas, sus ingeniosidades, su entusiasmo españolista, su buen sentido práctico, su idealismo...

Cuando la batalla de Brunete, un moro se apoderó de un tanque, y acto seguido, sin darse lugar a descanso, sin tomar resuello en la lucha, se dirigió a otro tanque y lo dejó inutilizado, cautivando a los rojos que lo maniobraban.

El general Barrón envió a su ayudante a los parapetos para imponer a aquel valiente los galones de sargento. Hubo la consiguiente alegría y bullicio entre sus compañeros, que elevaron al general Barrón un ingenuo y respetuoso mensaje suplicándole se retirasen del frente los cañones anti-tanques, porque todos querían capturarlos para ser ascendidos a sargentos.

Hubo necesidad de frenar sus impulsos belicosos para evitar que, asaltando los tanques a cuerpo descubierto en grandes masas, los rojos hiciesen en ellos una carnicería.

Uno de los primeros moros que utilizaron el procedimiento llamado «de la manta» para capturar tanques sin incendiarlos ni causarlos averías, se quedó muy sorprendido y desconcertado ante las excusas que le formulaban los rojos, que salían medio asfixiados del interior del tanque: «No nos mates... nosotros no somos rojos, venimos obligados a la fuerza...»

El moro los escuchaba sorprendido, sin saber qué alegar ante aquella lluvia de excusas. No era momento que perder y al fin formuló la pregunta categórica y definitiva: «¿Bueno! Pero aquí ¿quién traer tranvía? Y a cada nueva excusa, preguntaba categórico: «¿Quién traer tranvía aquí?»

Para el moro, el tanque era una modalidad bélica del tranvía urbano.

En un asalto a una trinchera roja, los moros se llevaron al campamento a los milicianos que hablaban castellano. Luego se disculpaban ante sus jefes explicando sus ingenuos «resultandos» y «consideranoos» de aquel juicio sumarisimo en la trinchera enemiga. Según su opinión, todos merecían la muerte, y si traían vivos a los españoles es porque el tribunal para juzgarlos estaba cerca.

Respecto al ardor bélico de los moros, todo lo que se diga será inferior a la realidad.

En Asturias conocí a un marroquí que en lucha él solo contra doce milicianos dió muerte a cinco de ellos, mientras los otros siete huían monte arriba. No desistió el moro de atraparlos y a paso gimnástico bordeó la montaña, logrando coger prisioneros a los sorprendidos milicianos, que no se esperaban encontrar a su enemigo al otro lado de la vertiente que ellos creían su salvación.

Y así, recordando anécdotas, admirando el valor de sus oficiales, contándose impresiones de su breve vacación en sus casas africanas, exaltando su entusiasmo por el Generalísimo Franco y maldiciendo de la salvaje barbarie de los rojos que destruyen a España y blasfeman de Dios, se pasan las jornadas en los campamentos moros en espera de la orden de ataque.

ENRIQUE DE ANGILO.



Notas de la sesión del día 28 de diciembre de 1937

Preside el señor Galindo y asisten los concejales señores Cid, Rodilla, Olleros, Grande, Bonnail, Aguilar y

UNA PATRIA, UN ESTADO, N CAUDILLO

Esteban, y el secretario, señor Hortal. Se acuerda conceder la pensión reglamentaria a doña Rosa Domínguez García, viuda del empleado fallecido Julio Hernández Álvarez.

Se acuerda conceder 500 pesetas al arrabal de Valdesangil, para reparaciones del camino vecinal.

Se acuerda conste en acta el agradecimiento de la Corporación por los siguientes donativos de patronos y obreros para el Hospital militar: aportaciones de los patronos, 434'95 pesetas; id. de los obreros, 488'80; en total, 923'75 pesetas.

También se agradece otro donativo de una caja de botellas enviada por la Organización Juvenil de F. E. T. para dicho Hospital, y a don Santiago Rocamora y don Policarpo Sánchez, sus donativos de 300 y 50 pesetas, respectivamente, para el Hospital civil.

Se acuerda adquirir un objetivo más potente para el triquinoscopio del Matadero.

Se anunciará la venta de 170 castaños.

Se acuerda que los guardias municipales cobren un tanto por ciento de las multas impuestas, cuando éstas excedan de la cantidad consignada en el Presupuesto.

Se vigilarán los evacuorios de la Plaza de Calvo Sotelo.

El señor Aguilar da cuenta de haberse efectuado por primera vez la entrega del complemento para el salario familiar a los empleados y obreros municipales que a él tienen derecho, y del agradecimiento de los favorecidos al Ayuntamiento, por ser éste el primer patrono de Béjar que se inscribió en la Caja Compensadora.

Se da cuenta de haberse repartido 50 cenas a los pobres el día de Nochebuena.

El señor alcalde, ante una denuncia del señor Cid, de que algunos vehículos cargados de leña dan alguna cantidad de ésta al vigilante de estación sanitaria, y por considerar que esto no puede ser muy moral, promete evitar esta costumbre.

Se acuerda, en vista de los resultados trimestrales en los exámenes del Colegio de Segunda Enseñanza de los becarios, hacer presente a éstos el disgusto de la Corporación por su falta de aprovechamiento y advertirles que si no modifican su marcha académica, serán privados del beneficio concedido.

Y se levanta la sesión.



Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.

Jefatura de Milicias

Servicio para la próxima semana:

Domingo: Llano Alto y población: 3.^a escuadra de la 2.^a Falange.

Domingo: Teatro Cervantes: 1.^a escuadra de la 3.^a Falange.

Lunes: Llano Alto y población: 2.^a escuadra de la 3.^a Falange.

Martes: Llano Alto y población: 3.^a escuadra de la 3.^a Falange.

Miércoles: Llano Alto y población: 1.^a escuadra de la 4.^a Falange.

Jueves: Llano Alto y población: 2.^a escuadra de la 4.^a Falange.

Viernes: Llano Alto y población: 1.^a escuadra de la 1.^a Falange.

Sábado: Llano Alto y población: 2.^a escuadra de la 1.^a Falange.

Los servicios se tomarán con puntualidad debidamente uniformados.

Béjar 14 de enero de 1938.—Segundo Año Triunfal.—El Jefe de Milicias, Daniel R. Arias.—Saludo a Franco: ¡Arriba España!



PRIMER ANIVERSARIO

DEL SEÑOR

D. Manuel Alonso Peñarandés

que falleció en Béjar el día 17 de enero de 1937 después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su esposa, doña Pastora Sánchez; hijos, Francisco, Segundo y Vicente Alonso Sánchez (ausentes); hijas políticas, Antonia Pérez y Elvira Martínez; nieto, Vicentito; hermana, doña Justa Alonso; hermano político, don Eleuterio Ledesma (del Comercio de Peñaranda); tíos, primos, sobrinos y demás parientes

SUPLICAN una oración por su alma.

Se celebrarán misas por su eterno descanso, a las siete y media, en la capilla de las Hermanitas de los Pobres, y a las ocho y media, en la parroquia de San Juan Bautista.

En el lecho de los recuerdos

Ya más mejorado de mi herida, gracias al celo tanto del médico, señor Arteaga, así como de las monjitas y enfermeras, decido plasmar sobre el papel ideas que desde hace mucho tiempo me acosan, y que desearía acogieseis con el interés que se merecen, no por la pluma que las traza, sino por la importancia que encierran para nuestro Béjar querido.

Recuerdo ahora que muchísimas veces, durante mi estancia en las trincheras, esperaba con verdadera ansiedad la llegada del correo que había de ser portador de nuestros semanarios LA VICTORIA y «Béjar en Madrid», semanarios que acogía con emoción y leía con verdadero interés, embargándome, cuando a tal tarea estaba por completo entregado, una súbita alegría que enseguida se trocaba en gran tristeza; y era que mi vocación periodística, rebasando los límites del entusiasmo, se embriagaba en la lectura de los artículos de nuestros «ases» del periodismo bejarano; pero, rápidamente reaccionando, pensaba que estas firmas apareciesen unidas en un gran semanario, que patrocinado por una F. E. T. y de las J. O. N. S. o Juventud Católica desplegasen sus alas transportando a los rincones más apartados de nuestra comarca y a los pueblos más cultos de la provincia salmantina, la fama y riqueza de nuestros paños, el valor de nuestros hijos... que todo movido por el gran motor de los ideales Dios y Patria viniesen a cobijarse (el título del supuesto semanario) bajo el gran rótulo de «Béjar».

Esto no son más que ideas lanzadas al viento, pero ideas que con el sacrificio de los ya veteranos semanarios locales, que se mostrasen dispuestos a sucumbir con el honor de hacerlo por su patria chica; y en la abnegación y cooperación, con mucha voluntad y entusiasmo, de los que hoy rigen los destinos de nuestro pueblo, podrían ser, sin grandes obstáculos,

los, un hecho que reportaría beneficios a Béjar ensalzando al mismo tiempo la vocación periodística.

Os ofrece, para tan magna obra su insignificante firma henchida de entusiasmo por todo lo que signifique progreso, pero progreso en lo bueno y para lo bueno.

LINO R.-ARIAS BUSTAMANTE.

Hospital de Béjar, enero, 1938.

¡ARRIBA ESPAÑA!

NOTA DE LA REDACCIÓN.—La idea que en el artículo anterior lanza nuestro buen amigo y colaborador, don Lino R.-Arias, está inspirada en los mejores deseos, pero es muy difícil llevarla a la práctica.

Cada uno de los dos periódicos locales tiene marcado sus derroteros y sería casi imposible fundirlos en uno solo.

De todos modos, es para agradecer por la finalidad que con su buena voluntad perseguía.

SUETOS Y NOTICIAS

En el tercer aniversario del fallecimiento de doña Inés Casas Muñoz de la Peña (q. e. p. d.), que murió el día 13 de enero de 1935, reiteramos la expresión de nuestra condolencia a sus hijos, Teresa, Antonio, Eduardo, Inés, Francisco y Agustina; hijo político, don Mariano Gosálvez; hermanos y demás familia, y para la finada pedimos una oración a nuestros lectores.

Abastos

Una vez más, esta Delegación de Abastos pone en conocimiento del público en general, que para evitar abusos o simplemente hacer aclaraciones sobre las dudas que puedan producirse en la alteración de precios dentro del Comercio de esta ciudad, tiene a disposición de cuantas personas lo soliciten, la información precisa, como asimismo la tramitación de cuantas denuncias se presenten por escrito.

Cuesta menos evitar que corregir.

Béjar 15 de enero de 1938.—II Año Triunfal—El gestor delegado de Abastos, G. BONNAIL.

El martes próximo, se cumplirá el primer aniversario del fallecimiento de don Juan Cascón

Martínez (q. e. p. d.), que murió el día 18 de enero del pasado año, habiendo recibido los Santos Sacramentos.

A sus hijos, doña Carmen, don Ricardo y don Juan; hijos políticos, don Felipe F. Espina, doña Amalia Gutiérrez y doña Carmen Hernández; nietos y demás familia reiteramos la expresión de nuestro sentido pésame y rogamos a nuestros lectores encomienden a Dios el alma del finado.

Amortización de acciones

En el vigésimo cuarto sorteo trimestral para la amortización de acciones del empréstito municipal de las obras del Instituto de Segunda Enseñanza, celebrado ante este Ayuntamiento el día 31 de diciembre del año finado de 1937, han correspondido los números 41, 99 y 17 a las acciones de 100 pesetas; los 228, 39, 141, 111, 71 y 45 a las de 50 pesetas, y los 38, 104, 190, 242, 235, 247, 416, 419, 91, 29 y 199 a las de 25 pesetas.

Los tenedores de estas acciones pueden presentarlas en la Depositaria municipal, a partir de esta fecha, donde se les hará efectivo el valor de las mismas.

Béjar 10 de enero de 1938.—II Año Triunfal—JOSE GALINDO.

El miércoles pasado se cumplió el sexto aniversario del fallecimiento del importante industrial, don Jerónimo G. Rodolfo Yagüe (q. e. p. d.), que murió en Madrid, habiendo recibido los Santos Sacramentos, el día 13 de enero de 1932.

A sus hijos, don Juan, doña Leandra y doña Justa, hijos políticos y demás familia renovamos nuestro sentido pésame y a nuestros lectores pedimos una oración por el alma del finado.

La recaudación del «Plato Único» correspondiente al 16 del actual, se hará el lunes 17, por ser domingo el 16.

Hemos tenido el gusto de saludar al joven y valiente teniente de la Legión, Mario Muñoz Díaz.

El lunes 17, día de San Antonio Abad, habrá misa cantada, a las nueve de la mañana, en la iglesia de la Antigua.

El próximo lunes, día 17, hará un año que falleció en nuestra ciudad el industrial don Manuel Alonso Peñarandés (q. e. p. d.), después de recibir los Santos Sacramentos.

En tan triste fecha para su familia, reiteramos nuestro más sentido pésame a su viuda, doña Pastora Sánchez; hijos, Francisco, Segundo y Vicente; hijas políticas, Antonia Pérez y Elvira Martínez; nieto, Vicente; hermana, doña Justa; hermano político, don Eleuterio Sánchez; tíos, primos y demás familia, y rogamos a nuestros lectores una oración por el alma del fallecido.

SE ALQUILAN

locales espaciosos propios para industria o almacenes, muy bien situados. 250 metros cuadrados de superficie.

Darán razón en los mismos: COLÓN, 40

L' Assicuratrice Italiana

Comp.ª de seguros contra Accidentes generales y Reaseguros

Domiciliada en España desde 1900

Capital: 18.000.000 de Liras completamente desembolsado.

Antonio Sánchez Romero
Plaza Mayor, 23. - Teléfono 45

Imp. y Lib. de S. Sánchez, Reinoso, 28; Béjar.

SECCION DE ANUNCIOS

Banco del Oeste de España

Casa Central: SALAMANCA

Capital: 10.000.000 de pesetas

SUCURSALES

Alba de Tormes
Aldeanueva del Camino
Avila
BEJAR
Burguillos del Cerro
Candeleda
Cañaveral
Ciudad Rodrigo
Coria
Hervás

Jaraiz de la Vera
Lumbrales
Miajadas
Peñaranda de Bracamonte
Plasencia
San Vicente Alcántara
Torrejuncillo
Valencia Alcántara
Vitigudino
Zafra

Realiza todas las operaciones de Banca y Bolsa

FILIAL DEL

BANCO URQUIJO.--Madrid

Capital: 100.000.000 de pesetas

NO HA Y QUIEN LO DUDE

comprar un traje en la casa **BALTASAR ROMERO** es meter dinero en el bolsillo

Interminables colecciones de trajes a precios asombrosos

GENEROS DE BEJAR

Paños y estambres de Béjar

GABRIEL RODRIGUEZ LOPEZ

REINOSO, 14 BEJAR

EL MEJOR PURGANTE AGUAS DE

CARABAÑA

DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPÉTICAS

JABON DE SALES DE CARABAÑA

Medicinal y de tocador El mejor para las afecciones de la piel

Pastilla pequeña, 0'80 ptas.; idem grande, 1'25 id.—Pedidos: *Hijos de R. J. Chávarri*, Montera, 50 Madrid—De venta en perfumerías y droguerías

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Salamanca

Establecimiento benéfico fundado en 1880, inscrito en el Registro especial de entidades de Ahorro del Ministerio del Trabajo por Real Orden de 2 de diciembre de 1930

SUCURSAL DE BEJAR

Mayor de Sánchez Ocaña, 4, y Balconcillo de la Médica

OFICINAS en: PEÑARANDA, Plaza de Calvo Sotelo, 7; SALAMANCA, Zamora, 27; VALLADOLID, San Blas, 7 ZAMORA, Plaza de Cánovas, 2

OPERACIONES QUE SE EFECTUAN

Caja de Ahorros Libretas ordinarias de ahorro, 2'50 por 100 anual.
Imposiciones a plazo de seis meses, 3 por 100 anual.
Imposiciones a plazo de doce o más meses, 3'50 por 100 anual.

PRESTAMOS: Con garantía personal, hipotecaria, sobre fondos públicos, y de ropas y alhajas, al 5 por 100 hasta 2.000 p. setas y al 5'50 por 100 por cantidades superiores.

CREDITOS EN CUENTA CORRIENTE: Con garantía hipotecaria.

SELLOS DE AHORRO: Se admiten como metálico en todas las operaciones.

HUCHAS: Se facilitan gratuitamente por el Establecimiento para ahorrar en el domicilio propio.

AHORRE DESDE HOY MISMO Y ENCONTRARA MAÑANA UNA FORTUNA

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION está formado por los prestigiosos salmantinos siguientes: Presidente, don Fernando García Sánchez; Vicepresidente, don Manuel González Calzada; Secretario, don Manuel Sánchez Fabrés; Vicesecretario, don Antonio Crespo Colmenar; Vocales: don Enrique Esperabé de Arteaga, don Julio Ibáñez Moreno, don Mariano Rodríguez Rodríguez, don Angel Llorente Sánchez, don Juan Mirat Domínguez, don Luis Infante Ortiz, don Fernando Iscar Peyra, don Emilio Román Retuerto, don Nicolás Rodríguez Aniceto, don Ricardo González y García Borreguero, don Manuel Sánchez García, don Antonio Estella y Bermúdez de Castro, don José León y Muñiz, don Gerardo Miñambres Almaraz, don José Alonso Bartol y don Fernando Peláez de las Heras.

CONSEJEROS DE LA SUCURSAL DE BEJAR

Don Cipriano Maillo García y don Antonio López-Manzanares Albi

HORAS DE OFICINA: DE 9 Y MEDIA A 1 Y DE 4 A 6

Los domingos no hay oficina.—Fiestas no dominicales, de 10 a 12

Lea siempre LA VICTORIA El semanario más antiguo de Bejar

Ediciones populares de Encíclicas

De S. S. León XIII

«Diuturnum», sobre el origen del Poder.—0'40 pesetas.

«Cum Multa», recomendando a los católicos españoles la más íntima unión con el Episcopado.—0'40.

«Inmortale Dei», sobre la constitución cristiana de los Estados.—0'40.

«Quod Apostoloci Muneris», contra las sectas socialistas.—0'20.

«Libertas», acerca de la libertad humana.—0'20.

«Rerum Novarum», sobre la condición de los obreros.—0'25.

De S. S. Pío XI

«Casti Connubi», sobre el matrimonio cristiano.—0'20.

«Quadragesimo Anno», sobre la restauración de orden social.—0'20.

«Dilectissima Nobis». La injusta situación creada a la Iglesia Católica en España.—0'20.

Para que todos los católicos bejaranos puedan conocer el pensamiento de la Iglesia en tan importantes materias, se facilitan ejemplares en nuestra Administración, Reinoso, núm. 14.